

Thol. B.	P.	Cron. I.
Croce Vurnense re- stitutum fuit Luca- nis per comitem Guidonem. Eodem anno fuit magna fames et mortalitas in partibus Tuscie, ut in Gestis Luca- norum scribitur.	mune di Lucha da Guido conte et datto in mano di Guideto Indenaiari et di Tancredi Ad- vocatii, et ricievesi per lo comune di Lucha, et fue gran- de fame et morta- lita a. D. MCLIII.	Guidocto Indena- iati e a Tancredi Avocati die 14. Set- tembre. Et di quel anno fu gran mor- talità e gran fame.

Wenn aber P. nicht von I abhängig ist, so ist das Verhältniß zu II, resp. den Gesten überhaupt, nicht so leichthin einwandfrei festzustellen, und ich muss, um zu gesicherten Resultaten zu gelangen, diesen Teil der Untersuchung etwas ausführlicher halten. Die Schwierigkeit liegt in der weitgehenden Uebereinstimmung unserer Chronik mit Gio. Sercambi, eine Uebereinstimmung, die sich über den den Gesten entnommenen Text hinaus auf andere Materialien erstreckt, die beide Chronisten an gleichen Stellen mit fast gleichem Wortlaut bringen. Es drängt sich mehrfach die Frage auf, ob es möglich ist, dass zwei Autoren unabhängig von einander nur in Folge von Benutzung der gleichen Quellen so stark übereinstimmende Kompilationen herstellen können.

Durch Annahme direkter Abhängigkeit des Sercambi von cod. Palat. 571 — nur eine solche kommt nach den Zeitverhältnissen in Frage — ist das Quellenverhältniß nicht zu erklären¹. Denn z. B. von den Gesta Lucanorum, die uns ja hier hauptsächlich interessieren, bietet Sercambi vielfach den vollen, unverkürzten Text, P. einen stark verkürzten Auszug, etwa zum Jahre 1170.

S. cap. 6.

L'anno di MCLXX. . . . et in quell' anno, del mese di Ferraio Luccha andò in Garfagnana e vinse molte chastella et arsele, et in quell' anno, a di VI. Maggio Lucca andò a guastare Pedona, et a di V. Giugno guastonno Vallechia.

P.

a. D. MCLXX. Lo popolo di Lucha intro in Gharfagnana et vinsella et molte [chastella] arse et guasto Pedona et Valechia.

1) Ich will die Möglichkeit nicht ganz ausschliessen, dass S. neben den G. Luc. und anderen ihm mit P. gemeinsamen Quellen gelegentlich auch P. selbst benutzt hätte. Eine umfassende Quellenanalyse von S. ist für meinen Zweck durchaus nicht nötig. Für mich ist nur wichtig, dass S. die G. Luc. unabhängig von P. benutzt hat.